



- OWNER'S USE AND CARE GUIDE
- GUIDE D'UTILISATION ET SOINS DE PROPRIÉTAIRE

UPRIGHT FREEZER  
CONGÉLATEUR VERTICAL

MODEL • MODÈLE  
DUF082A1BSLDD-RM





TO OBTAIN WARRANTY SERVICE YOU MUST PROVIDE A VALID PROOF OF PURCHASE. PLEASE STAPLE YOUR RECEIPT TO THIS PAGE FOR FUTURE REFERENCE.

---

POUR OBTENIR LE SERVICE SUR GARANTIE VOUS DEVEZ FOURNIR UNE PREUVE D'ACHAT VALIDE. S'IL VOUS PLAÎT AGRAFE VOTRE REÇU A CETTE PAGE POUR LA REFERENCE FUTURE.

---

PARA OBTENER SERVICIO DE GARANTÍA, DEBE PROVEER UN RECIBO ORIGINAL. POR FAVOR ENGRAPE SU RECIBO A ÉSTA PÁGINA EN CASO QUE NECESITE HACER UN RECLAMO.

# CONTENTS

## UPRIGHT FREEZER

Owner's Use and Care Guide ..... 1-5

- Important Safety Information
- Installation Instructions
- Features
- Operating Instructions
- Care and Maintenance
- Troubleshooting
- Warranty

## CONGÉLATEUR VERTICAL

Guide d'utilisation et soins de Propriétaire ..... 6-10

- Information de Sécurité Importante
- Consignes d'installation
- Caractéristiques
- Consignes d'utilisation
- Soins et Entretien
- Dépannage
- Garantie

### **CAUTION**

Read and follow all safety rules and operating instructions before first use of this product.

### **PRÉCAUTION**

Lea y observe todas las reglas de seguridad y las instrucciones de operación antes de usar este producto por primera vez.

# IMPORTANT SAFETY INFORMATION

## GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electrical shock by providing an escape wire for the electrical current.

This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. The plug must be connected to an outlet that is properly installed and grounded.

### **⚠️ WARNING**

Improper use of the grounding plug can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician or serviceman if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded.

### **DO NOT USE AN EXTENSION CORD**

Use an exclusive wall outlet; Do not connect your freezer to extension cords, or together with any other appliance in the same wall outlet. Do not splice the cord.

### **⚠️ IMPORTANT WARNING**

An empty freezer is a very dangerous attraction to children. Remove either the gasket, latches, lids, or doors from unused appliances, or take some other action that will guarantee it harmless.

**DON'T WAIT DO IT NOW!**

# INSTALLATION INSTRUCTIONS

Remove exterior and interior packings, wipe the outside thoroughly with a soft dry cloth and the inside with a wet, lukewarm cloth. Avoid placing the cabinet in a narrow recess or near any heat source, direct sunlight, or moisture. Let air circulate freely around the cabinet. Keep the rear of the freezer 5 inches away from the wall.

Location:

1) Select a place with a strong, level floor.

2) Allow 5 inches of space between the back of the freezer and any adjacent wall.

3) Avoid direct sunlight and heat. Direct sunlight may affect the acrylic coating. Heat sources nearby will cause higher electricity consumption.

4) Avoid very moist places. Too much moisture in the air will cause frost to form very quickly on the evaporator, and your freezer will have to be defrosted more frequently.

# FEATURES

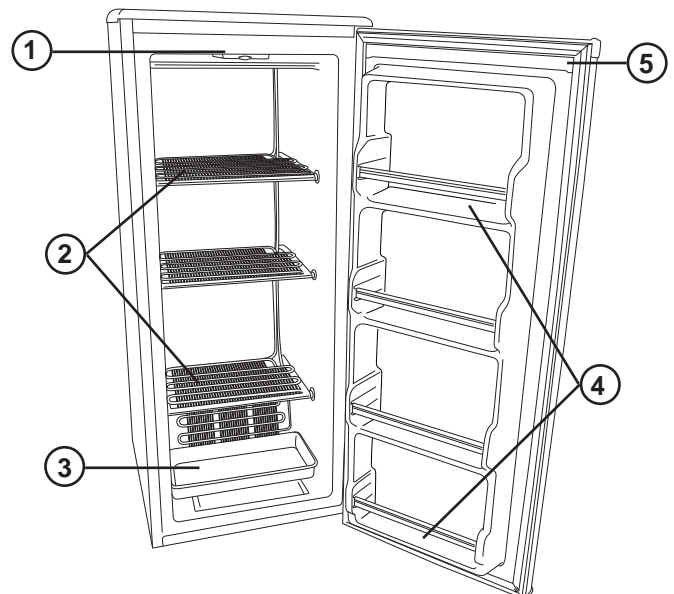
1) THERMOSTAT DIAL: For controlling the temperature inside the freezer. Turns the motor on as soon as the temperature rises above the desired level.

2) REFRIGERATED SHELVES: 3 full width refrigerated shelves.

3) MAGNETIC GASKET: Tight fitting door seal keeps all the cooling power locked inside. No hooks or latches.

4) DOOR BINS (4)

5) DRIP TRAY



# OPERATING INSTRUCTIONS

## OPERATION

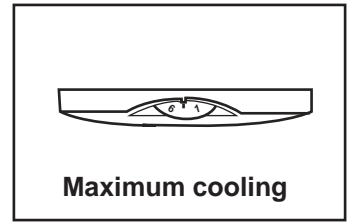
To avoid vibration, the cabinet must be set level. This is accomplished by adjusting the (2) front leveling legs located under the freezer cabinet.

To start the freezer, turn the temperature control to the position corresponding to the desired cooling.

**0 = No Cooling**  
**3, 4 = Medium Cooling**

**1 = Minimum Cooling**  
**MAX = Maximum Cooling**

The freezer temperature will vary depending on the quantity of the food stored and on the frequency with which the door is opened.



## DEFROSTING INSTRUCTIONS

Defrost and clean your freezer when frost has built up to about 1 1/4" (6mm) thickness. Complete defrosting and cleaning should be done at least once a year. In high humidity areas, a freezer may need more frequent defrosting and cleaning.

**IMPORTANT:** Do not use an ice pick, knife or other sharp-pointed tool to defrost freezer. Damage can occur.

1) Turn temperature control to '0' (off) and unplug power cord.

2) Remove all frozen food. Wrap frozen food in several layers of newspaper and cover with a blanket. Food will stay frozen for several hours OR store frozen food in a cooler, additional refrigerator-freezer or in a cool area.

3) Place pans of hot water in freezer with door open to speed melting. Directing air from an electric fan into freezer will also help. Do not place fan in freezer.

4) Remove frost.

5) Wipe water from walls and bottom of freezer with a towel or sponge.

6) Wash inside walls.

7) Rinse and dry thoroughly.

8) Replace all frozen food.

9) Plug in power cord and refer to "Operation."

## DOOR REVERSAL INSTRUCTIONS

### CAUTION

To avoid personal injury to yourself and/or property, we recommend someone assist you during the door reversal process.

1) To access the lower hinge assembly, tilt back the freezer cabinet or lay the freezer on its back. (Fig.A)

2) Remove both leveling legs located at the front of the cabinet.

3) Remove the screws holding the lower hinge assembly to the cabinet.

4) Remove the main door assembly from the freezer cabinet (lift door slightly and pull downward).

5) Using a flat head screwdriver, remove the main door top hinge pin. (Fig.B)

6) Re-install the main door top hinge pin on the opposite side of the cabinet.

7a) Remove the door plug and door bushing located on the top of the main door.

7b) Interchange their positions (eg. door plug right side, door bushing left side).

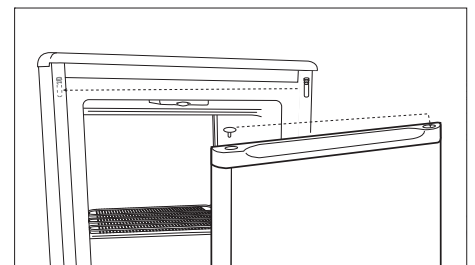
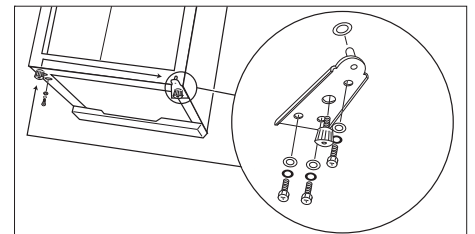
8) Re-install main door assembly on cabinet.

9) Remove door bushing (bottom door) and install on opposite side.

10) Re-install the lower hinge assembly on the opposite side.

11) Make sure the door assembly is properly aligned on the cabinet before tightening lower hinge screws.

12) Re-install both leveling legs. The process is now complete.



# CARE AND MAINTENANCE

## CLEANING

To clean the inside, use a soft cloth and a mixture of one tablespoon of baking soda to one quart of water. Other cleaning solution options are a mild soap sud solution, or mild detergent. Wash glass shelves in a mild detergent solution, then wipe dry with a soft, clean cloth. Clean the outside with a soft damp cloth and some mild detergent or appliance cleaner.

## VACATION TIME

For short vacation periods, leave the control knob at its normal setting. During longer absences;

- a) Remove all foods.
- b) Disconnect power cord from electrical outlet.
- c) Clean the freezer thoroughly, including drip tray (defrost pan), located on the bottom of the unit.
- d) Leave door open to avoid possible formations of condensate, mold or odors.

## POWER FAILURE

Most power failures are corrected within an hour or two and will not affect your freezer temperatures. However, you should minimize the number of door openings while the power is off. During power failures of longer duration, take steps to protect your food by placing dry ice on top of packages, or wrapping packages in newspaper and covering them with a blanket.

## IF YOU MOVE

Remove or securely fasten down all loose items inside the freezer. To avoid damaging the leveling legs, turn them all the way into the base.

---

Some Important Rules for the Correct Use of the Freezer:

- Never place hot foods in the freezer.
- Never place spoiled foods in the cabinet.
- Don't overload the cabinet.
- Don't open the door unless necessary.
- Should the freezer be stored without use for long periods, it is suggested that, after a careful cleaning, you leave the door ajar to allow the air to circulate inside the cabinet in order to avoid possible formations of condensate, mold or odors.

# TROUBLESHOOTING

From time to time a problem may arise which is minor in nature, and a service call may not be necessary; use this troubleshooting guide for a possible solution. If the unit continues to operate improperly, call an authorized service depot or Danby's Toll Free Number for assistance. **Tel 1-800-26-DANBY**

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SUGGESTED SOLUTION
1) Freezer does not work	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No power to unit.</li> <li>• Power cord is unplugged.</li> <li>• Wrong voltage is being used.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check connection of power cord to power source.</li> <li>• Plug in unit.</li> <li>• Use proper voltage.</li> </ul>
2) Freezer runs continuously.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Temperature is too high.</li> <li>• Door is not closed.</li> <li>• Hot food inserted into cabinet.</li> <li>• Door opened too long or too often.</li> <li>• Close proximity to heat source or direct sunlight.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lower temperature control.</li> <li>• Close door securely.</li> <li>• Be sure food has cooled to room temperature before inserting.</li> <li>• Minimize door openings and duration.</li> <li>• Do not place unit close to heat sources or direct sunlight.</li> </ul>
3) Internal temperature not cold enough.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• No power to unit.</li> <li>• Power cord is unplugged.</li> <li>• Temp. control too low.</li> <li>• Door is not closed.</li> <li>• Hot food inserted.</li> <li>• Door opened too long/often.</li> <li>• Air flow obstruction.</li> <li>• Wrong voltage is being used.</li> <li>• Close proximity to heat source or direct sunlight.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Check connection of power cord to power source.</li> <li>• Plug in unit.</li> <li>• Check settings, increase as needed.</li> <li>• Close door securely.</li> <li>• Be sure food has cooled to room temperature before inserting.</li> <li>• Minimize door openings and duration.</li> <li>• Allow room for air to circulate around the unit.</li> <li>• Use proper voltage.</li> <li>• Do not place unit close to heat sources or direct sunlight.</li> </ul>



# LIMITED IN-HOME APPLIANCE WARRANTY



This quality product is warranted to be free from manufacturer's defects in material and workmanship, provided that the unit is used under the normal operating conditions intended by the manufacturer.

This warranty is available only to the person to whom the unit was originally sold by Danby Products Limited (Canada) or Danby Products Inc. (U.S.A.) (hereafter "Danby") or by an authorized distributor of Danby, and is non-transferable.

## TERMS OF WARRANTY

Plastic parts, are warranted for thirty (30) days only from purchase date, with no extensions provided.

**First Year** During the first twelve (12) months, any functional parts of this product found to be defective, will be repaired or replaced, at warrantor's option, at no charge to the ORIGINAL purchaser.

**To obtain Service** Danby reserves the right to limit the boundaries of "In Home Service" to the proximity of an Authorized Service Depot. Any appliance requiring service outside the limited boundaries of "In Home Service" ,it will be the consumer's responsibility to transport the appliance (at their own expense) to a service depot for repair. See "Boundaries of In Home Service" below. Contact your nearest authorized Danby service depot, where service must be performed by a qualified service technician.  
If service is performed on the units by anyone other than an authorized service depot, or the unit is used for commercial application, all obligations of Danby under this warranty shall be void.

**Boundaries of In Home Service** If the appliance is installed in a location that is 100 kilometers (62 miles) or more from the nearest service center your unit must be delivered to the nearest authorized Danby Service Depot, as service must only be performed by a technician qualified and certified for warranty service by Danby. Transportation charges to and from the service location are not protected by this warranty and are the responsibility of the purchaser.

Nothing within this warranty shall imply that Danby will be responsible or liable for any spoilage or damage to food or other contents of this appliance, whether due to any defect of the appliance, or its use, whether proper or improper.

## EXCLUSIONS

Save as herein provided, Danby, there are no other warranties, conditions, representations or guarantees, express or implied, made or intended by Danby or its authorized distributors and all other warranties, conditions, representations or guarantees, including any warranties, conditions, representations or guarantees under any Sale of Goods Act or like legislation or statute is hereby expressly excluded. Save as herein provided, Danby shall not be responsible for any damages to persons or property, including the unit itself, howsoever caused or any consequential damages arising from the malfunction of the unit and by the purchase of the unit, the purchaser does hereby agree to indemnify and hold harmless Danby from any claim for damages to persons or property caused by the unit.

## GENERAL PROVISIONS

No warranty or insurance herein contained or set out shall apply when damage or repair is caused by any of the following:

- 1) Power failure.
- 2) Damage in transit or when moving the appliance.
- 3) Improper power supply such as low voltage, defective house wiring or inadequate fuses.
- 4) Accident, alteration, abuse or misuse of the appliance such as inadequate air circulation in the room or abnormal operating conditions (extremely high or low room temperature).
- 5) Use for commercial or industrial purposes (ie. If the appliance is not installed in a domestic residence).
- 6) Fire, water damage, theft, war, riot, hostility, acts of God such as hurricanes, floods etc.
- 7) Service calls resulting in customer education.
- 8) Improper Installation (ie. Building-in of a free standing appliance or using an appliance outdoors that is not approved for outdoor application).

Proof of purchase date will be required for warranty claims; so, please retain bills of sale. In the event warranty service is required, present this document to our AUTHORIZED SERVICE DEPOT.

**Warranty Service**  
In-home

Danby Products Limited  
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9  
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

**1-800-263-2629**

Danby Products Inc.  
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840  
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629



# INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTE

## MISE À LA TERRE

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de court-circuit, la mise à la terre réduit les risques de décharge électrique en fournissant un échappatoire au courant électrique.

L'appareil est muni d'un cordon électrique comprenant un fil de mise à la terre et une fiche de terre. Branchez la fiche dans une prise de courant correctement installée et mise à la terre.

## ⚠ AVERTISSEMENT

Consultez un électricien ou un technicien qualifié si vous ne comprenez pas bien les instructions de mise à la terre ou si vous avez un doute quelconque sur la bonne mise à la terre de l'appareil.

**N'UTILISER JAMAIS DE FIL DE RALLONGE.** S'il est possible, brancher le congélateur à son propre circuit. Ainsi, les autres appareils ou la surcharge des lampes du domicile ne peuvent pas surcharger et interrompre le courant électrique.

Une connexion desserrée peut se doubler à un autre appareil dans la même prise murale.

## ⚠ PRÉCAUTION IMPORTANTE

Un vide est une attraction dangereuse aux enfants. Enlever les joints étanches, les loquets, les couvercles ou les portes des appareils qui ne sont pas utilisés, ou faites de sorte que l'appareil ne présente aucun danger.

**N'ATTENDEZ PAS! FAITES-LE IMMÉDIATEMENT!**

# CONSIGNES D'INSTALLATION

Enlevez les emballages extérieurs et intérieurs. Essuyez complètement l'extérieur avec un linge doux sec et l'intérieur avec un linge humide tiède. Il ne faut jamais situer l'appareil dans un recoin étroit, proche d'une source d'air chaud. L'air doit circuler à l'entour de l'appareil. Éloigner le congélateur au moins 5 pouces du mur.

Emplacement:

- 1) Choisir une place qui a un plancher fort et à niveau.
- 2) Éloigner l'appareil de 5 pouces des murs arrière et de côté.

3) Éviter les rayons de soleil et la chaleur directs qui peuvent affecter la surface en acrylique. Les sources de chaleur rapprochées augmentent la consommation d'énergie.

4) Éviter les endroits très humides. L'humidité élevée dans l'air occasionne la formation rapide de gèle sur l'évaporateur et le congélateur. Le congélateur devra être dégivré fréquemment.

# CARACTÉRISTIQUES

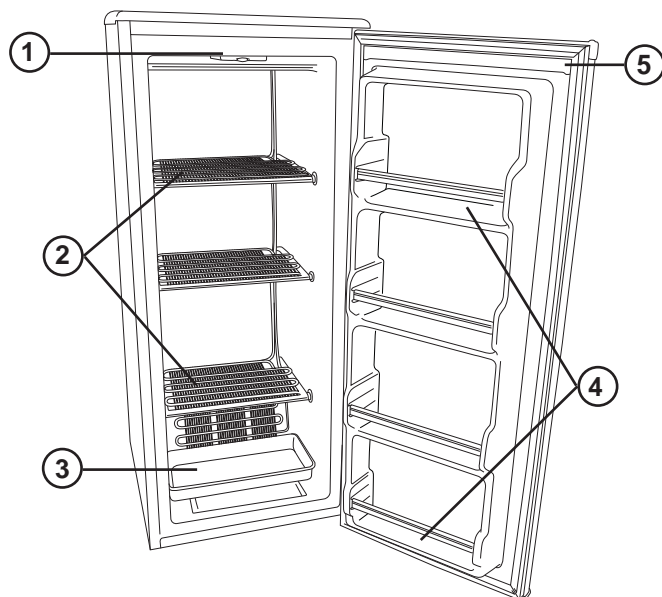
1) CADRAN DU THERMOSTAT: Pour contrôler la température à l'intérieur du congélateur. Met le moteur en marche dès que la température dépasse le niveau désiré.

2) TABLETTES DE CONGÉLATION: 3 tablettes de congélation pleine grandeur.

3) JOINT ÉTANCHE MAGNÉTIQUE: Les joints étanches.

4) ÉTAGÈRES DE PORTE (4)

5) PLATEAU D'ÉGOUTTAGE



# CONSIGNES D'UTILISATION

## FONCTIONNEMENT

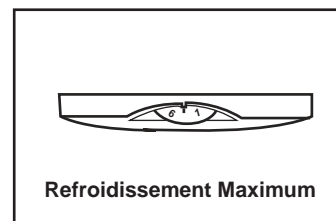
Pour éviter la vibration, l'appareil doit être absolument horizontal. Les deux premiers pieds de nivellement au-dessous de congélateur peuvent être ajuster.

Pour mettre le congélateur en marche, tourner la commande de température jusqu'au refroidissement désiré.

**0 = Pas de refroidissement**  
**3, 4 = Refroidissement moyen**

**1 = Refroidissement minimum**  
**MAX = Refroidissement maximum**

Le température de congélateur variera dépendant de la quantité de nourriture et la fréquence avec la quelle la porte est ouverte. Le température de congélateur variera dépendant de la quantité de nourriture et la fréquence avec laquelle la porte est ouverte.



## INSTRUTIONS POUR LE DÉGIVRAGE

Faites décongeler et nettoyez votre congélateur lorsque le givre s'est accumulé à une épaisseur d'environ 11/4po (6mm). La décongélation et le nettoyage complet devraient être effectués au moins une fois par année.

Dans un environnement ayant un taux d'humidité élevé, un congélateur peut devoir être décongelé et nettoyé plus fréquemment.

**IMPORTANT:** N'utilisez pas de pic à glace, couteau ou d'autres outils pointu pour décongeler le congélateur. Le congélateur pourrait être endommagé.

1) Tournez le bouton de contrôle du congélateur à «0» (arrêt) et débranchez le cordon d'alimentation

2) Enlevez tous les aliments congelés. Enveloppez les aliments congelés avec plusieurs épaisseurs ou avec du papier journal et recouvrez avec une couverture. Les aliments resteront congelés pendant plusieurs heures OU entreposez les aliments congelés dans une glacière, un combiné réfrigérateur-congélateur ou dans un endroit froid

3) Placez un chaudron d'eau chaude dans le congélateur avec la porte ouverte pour accélérer la fonte. Envoyez de l'air à partir d'un ventilateur électrique dans le congélateur aidera aussi. Ne placez pas le ventilateur dans le congélateur.

4) Enlevez le givre

5) Essuyez l'eau qui est sur les murs et le fond du congélateur avec une serviette ou une éponge.

6) Lavez les murs intérieurs

7) Rincez et séchez complètement.

8) Remplacez toute la nourriture congelée.

9) Branchez le cordon d'alimentation et référez-vous à « fonctionnement ».

## INSTRUCTIONS DE PORTE RÉVERSIBLE

### ⚠ ATTENTION

Pour éviter de se blesser ou endommager l'appareil, on vous recommande d'avoir quelqu'un vous aide pendant ce processus.

1) Pour accéder le montage de la charnière inférieure, incliner le congélateur ou mettre le congélateur sur son derrière. (Fig.A)

2) Enlever les deux pieds de nivellement sur le devant de congélateur.

3) Enlever les vis qui joignent le montage de la charnière inférieure au réfrigérateur.

4) Enlevez l'assemblage de la porte principale du congélateur (soulevez légèrement la porte et tirez vers le bas).

5) Enlever (dévisser) le goujon de charnière du dessus de porte principale. (Fig.B)

6) Réinstaller le goujon de charnière du dessus de porte principale sur le côté opposé de congélateur.

7a) Enlever le couvercle de goujon et le coussinet de porte qui

sont en dessus de montage de la porte principale.

7b) Changer de place (mettre le couvercle de goujon à côté droit et le coussinet de porte à côté gauche).

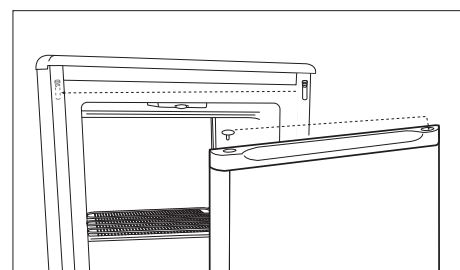
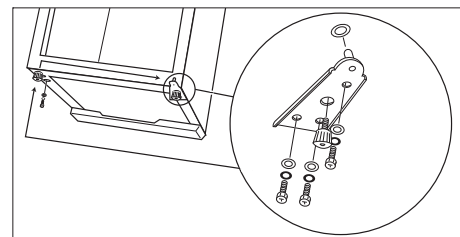
8) Réinstaller le montage de la porte principale sur le congélateur.

9) Enlever le coussinet de porte (porte du dessous) et installer sur le côté opposé.

10) Réinstaller le montage de la charnière inférieure sur le côté opposé.

11) S'assurer que le montage de la porte est bien aligner sur le congélateur avant de resserrer les vis de charnière inférieure.

12) Réinstaller les deux pieds de nivellement. Le processus est complet.



# SOINS ET ENTRETIEN

## ENTRETIEN

Pour nettoyer l'intérieur, utilisez un chiffon doux et une solution composée d'une pinte d'eau et d'une cuillerée à soupe de poudre à pâte. Comme autre solution de nettoyage, utilisez une solution comportant un savon ou un détergent doux. Lavez les tablettes en verre à l'aide d'une solution comportant un détergent doux; séchez les tablettes et essuyez-les à l'aide d'un chiffon doux. Nettoyez l'extérieur à l'aide d'un chiffon humide doux et d'un peu de détergent doux ou d'un produit de nettoyage des appareils électroménagers.

## PENDANT LES VACANCES

Si vous prenez une vacance de courte durée, laissez le bouton de commande à son réglage normal. Si l'absence doit durer longtemps;

- a) Enlever tous les aliments.
- b) Débranchez l'appareil de la prise murale.
- c) Nettoyez le congélateur complètement, en incluant le plateau d'égouttage (bac de décongélation) situé dans le bas de l'appareil.
- d) Laissez la porte ouverte pour éviter les mauvaises odeurs.

## PANNE D'ÉLECTRICITÉ

La plupart des pannes d'électricité sont corrigées dans un délai d'une heure et n'ont pas d'effets sur la température du congélateur. Il est nécessaire de réduire le nombre d'ouverture de la porte pendant une panne. Pendant les pannes qui durent plus qu'une heure, protégez vos aliments en déposant un bloc de glace sèche par-dessus les emballages. Si la glace n'est pas disponible, essayez d'utiliser temporairement de l'espace de votre entrepôt à froid régional.

## DÉMÉNAGEMENT

Enlever ou immobiliser toutes les pièces amovibles (couvercles; les clayettes) à l'intérieur du congélateur. Serrer les vis à niveau à la base afin de ne pas les endommager.

---

Importantes consignes de sécurité pour l'utilisation du congélateur

- Ne jamais ranger d'aliments chauds dans le congélateur.
- Ne jamais surcharger l'appareil.
- Ouvrir la porte seulement si nécessaire.
- Pour un rangement prolongé de l'appareil, il est suggéré de laver l'appareil, de laisser la porte ouverte afin de fournir une circulation d'air à l'intérieur du meuble et d'éviter le développement de condensation, de moisissures et d'odeurs.

# DÉPANNAGE

La plupart du temps, un problème est mineur et un appel de service peut ne pas être nécessaire. Utilisez ce guide de dépannage pour trouver une solution possible. Si l'unité continue de fonctionner incorrectement, appelez un dépôt de service autorisé ou le numéro sans frais de Danby pour obtenir de l'assistance. **Tél: 1-800-26-DANBY**

PROBLEME	CAUSE PROBABLE	SOLUTION SUGGÉRÉE
1) Ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pas de tension à l'unité.</li> <li>• Le cordon d'alimentation est débranché.</li> <li>• Le mauvais voltage est utilisé.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez la connexion du cordon à la source d'alimentation.</li> <li>• Branchez l'appareil.</li> <li>• Utilisez le voltage approprié.</li> </ul>
2) Le congélateur fonctionne sans arrêt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La température est trop haut.</li> <li>• La porte n'est pas fermée.</li> <li>• De la nourriture chaude a été insérée.</li> <li>• La porte est ouverte trop longtemps ou trop souvent.</li> <li>• Proximité d'une source de chaleur ou exposition directe aux rayons du soleil.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Baissez le contrôle de température.</li> <li>• Fermez la porte fermement.</li> <li>• Assurez-vous que la nourriture est à la temp. de la pièce avant de la placer dans le congélateur.</li> <li>• Minimisez l'ouverture de la porte.</li> <li>• Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur ou directement sous les rayons du soleil.</li> </ul>
3) La température interne n'est pas assez froide.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Pas de tension à l'unité.</li> <li>• Le cordon d'alimentation est débranché.</li> <li>• Le contrôle de la temp. est trop bas.</li> <li>• La porte n'est pas fermée.</li> <li>• La nourriture est chaude</li> <li>• La porte est ouverte trop longtemps/trop souvent.</li> <li>• Obstruction de la circulation de l'air.</li> <li>• Le mauvais voltage est utilisé.</li> <li>• Proximité d'une source de chaleur ou exposition directe aux rayons du soleil.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez la connexion du cordon à la source d'alimentation.</li> <li>• Branchez l'appareil.</li> <li>• Vérifiez le réglage et augmentez-le au besoin.</li> <li>• Fermez la porte fermement.</li> <li>• Assurez-vous que la nourriture est à la température de la pièce.</li> <li>• Minimisez l'ouverture de la porte.</li> <li>• Laissez l'air circuler dans la pièce autour de l'appareil.</li> <li>• Utilisez le voltage approprié.</li> <li>• Ne placez pas l'appareil près d'une source de chaleur ou directement sous les rayons du soleil.</li> </ul>



# GARANTIE LIMITÉE SUR APPAREIL ÉLECTROMÉNAGER À DOMICILE



Cet appareil de qualité est garanti exempt de tout vice de matière première et de fabrication, s'il est utilisé dans les conditions normales recommandées par le fabricant.

Cette garantie n'est offerte qu'à l'acheteur initial de l'appareil vendu par Danby Products Limited (Canada) ou Danby Products Inc. (E.- U. d'A) (ci-après "Danby") ou par l'un des ses distributeurs agréés et elle ne peut être transférée.

## CONDITIONS

Les pièces en plastique sont garanties pour trente (30) jours seulement à partir de la date de l'achat, sans aucune prolongation prévue.

**Première 12 mois** Pendant les douze (12) mois, toutes pièces fonctionnelles de ce produit s'avèrent défectueuses, seront réparées ou remplacées, selon le choix du garant, sans frais à l'acheteur INITIAL.

**Pour bénéficier du Service** Danby réserve le droit pour limiter les frontières de « service à la domicile » à la proximité de un réparateur autorisé. N'importe quel appareil qui exige le service hors des frontières limitées de « service à la domicile », serait la responsabilité du consommateur de transporter l'appareil (à leur propre dépense) chez un réparateur autorisé. Voyez les « frontières de service à la domicile » au-dessous. Communiquer avec un réparateur autorisé par Danby pour un réparation exécuté par un technicien qualifié.

Si les réparations sont effectuées par quiconque autre que la station de service agréée où à des fins commerciales, toutes les obligations de Danby en vertu de cette garantie seront annulées.

**Limites de l'entretien à domicile** Si l'appareil est installé à plus de 100 kilomètres (62 milles) du centre de service le plus proche, il doit être livré à l'atelier de réparation autorisé par Danby le plus proche, car l'entretien doit uniquement être réalisé par un technicien qualifié et certifié pour effectuer un entretien couvert par la garantie de Danby. Les frais de transport entre votre domicile et le lieu de l'entretien ne sont pas couverts par la présente garantie et doivent être acquittés par l'acheteur.

Cette garantie indique en aucun temps la responsabilité de Danby de l'avarie ou dommage de la vin ou autre contenu, soit par les vices de l'appareil, ou soit par l'utilisation convenable ou inexacte.

## EXCLUSIONS

En vertu de la présente, il n'existe aucune autre garantie, condition ou représentation, qu'elle soit exprimée ou tacite, de façon manifeste ou intentionnelle, par Danby ou ses distributeurs agréés. De même, sont exclues toutes les autres garanties, conditions ou représentations, y compris les garanties, conditions ou représentations en vertu de toute loi régissant la vente de produits ou de toute autre législation ou règlement semblables.

En vertu de la présente, Danby ne peut être tenue responsable en cas de blessures corporelles ou des dégâts matériels, y compris à l'appareil, quelle qu'en soit les causes. Danby ne peut pas être tenue responsable des dommages indirects dus au fonctionnement défectueux de l'appareil. En achetant l'appareil, l'acheteur accepte de mettre à couvert et de dégager Danby de toute responsabilité en cas de réclamation pour toute blessure corporelle ou tout dégât matériel causé par cet appareil.

## CONDITIONS GÉNÉRALES

La garantie ou assurance ci-dessus ne s'applique pas si les dégâts ou réparations sont dus aux cas suivants:

- 1) Panne de courant.
- 2) Dommage subis pendant le transport ou le déplacement de l'appareil.
- 3) Alimentation électrique incorrecte (tension faible, câblage défectueux, fusibles incorrects).
- 4) Accident, modification, emploi abusif ou incorrect de l'appareil tel qu'une circulation d'air inadéquate dans la pièce ou des conditions de fonctionnement anormales (température extrêmement élevée ou basse).
- 5) Utilisation dans un but commercial ou industriel (à savoir, si l'appareil n'est pas installé dans un domicile résidentiel).
- 6) Incendie, dommage causés par l'eau, vol, guerre, émeute, hostilités, cas de force majeure (ouragan, inondation, etc.).
- 7) Visites d'un technicien pour expliquer le fonctionnement de l'appareil au propriétaire.
- 8) Installation inappropriée (par exemple, encastrement d'un appareil autoportant, ou utilisation extérieure d'un appareil non conçu à cet effet).

Une preuve d'achat doit être présentée pour toute demande de réparation sous garantie. Prière de garder le reçu. Pour faire honorer la garantie, présenter ce document à la station technique agréée ou s'adresser à:

**Service sous-garantie**  
Service au domicile

Danby Products Limited  
PO Box 1778, Guelph, Ontario, Canada N1H 6Z9  
Telephone: (519) 837-0920 FAX: (519) 837-0449

**1-800-263-2629**

Danby Products Inc.  
PO Box 669, Findlay, Ohio, U.S.A. 45840  
Telephone: (419) 425-8627 FAX: (419) 425-8629



- UPRIGHT FREEZER
- CONGÉLATEUR VERTICAL

**MODEL • MODÈLE**  
**DUF082A1BSLDD-RM**

#### UPRIGHT FREEZER

The model number of your refrigerator is found on the serial plate located on the back, top left-hand corner of the refrigerator.

All repair parts available for purchase or special order when you visit your nearest service depot. To request service and/or the location of the service depot nearest you, call the toll free number.

When requesting service or ordering parts, always provide the following information:

- **Product Type**
- **Model Number**

#### CONGÉLATEUR VERTICAL

Le numéro de modèle de votre réfrigérateur se trouve sur la plaque d'identification qui se trouve sur le coin du haut gauche de l'arrière du réfrigérateur.

Toutes les pièces de rechange sont disponibles immédiatement ou peuvent être commandées de votre Centre de Service régional. Pour obtenir le service et/ou le Centre de Service le plus proche, téléphonez le numéro sans-frais.

Ayez les informations suivantes à la portée de la main lors de la commande de pièces ou service:

- **Genre de produit**
- **Numéro de modèle**

